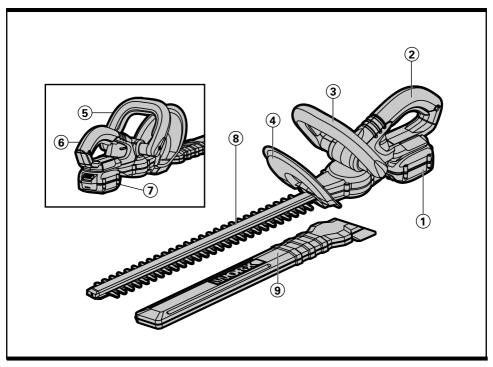
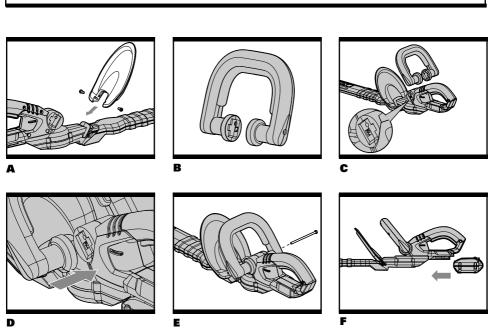
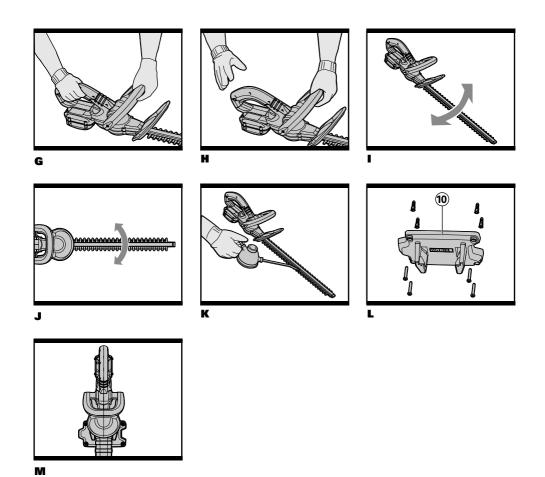


| Cordless Li-ion hedge trimmer                        | EN | P06 |
|--|----|-----|
| Taille-haie Li-ion sans fil                          | F  | P13 |
| Cortasetos inalámbrico con batería de iones de litio | ES | P21 |









- BATTERY PACK
- 2. REAR HANDLE
- 3. FRONT HANDLE
- 4. SAFETY GUARD
- FRONT SWITCH LEVER (ALL AROUND SWITCH FUNCTION)
- 6. REAR SWITCH LEVER
- 7. BATTERY PACK RELEASE BUTTON
- 8. BLADE
- 9. BLADE SHEATH
- 10. WALL MOUNT BRACKET (See Fig. L)

<sup>\*</sup> Not all the accessories illustrated or described are included in standard delivery.

# **TECHNICAL DATA**

| Voltage          | 24V MAX* |
|------------------|----------|
| No load speed    | 2200/min |
| Cutting length   | 20"      |
| Cutting diameter | 9/16"    |
| Battery type     | Li-ion   |
| Charging time    | 3-5hr    |
| Machine weight   | 5.3 lbs  |

<sup>\*</sup> Voltage measured without workload. Initial battery voltage reaches maximum of 24 volts. Nominal voltage is 21.6 volts.

# **ACCESSORIES**

| Blade sheath                             | 1 |
|--|---|
| Safety guard                             | 1 |
| Charger(WA3733)                          | 1 |
| Battery pack(WA3524, WA3524.1, WA3524.2) | 1 |
| Wall mount bracket                       | 1 |

Only use the appropriate accessories intended for this tool. Accessory information can be found on the product packaging, at a WORX dealer or on our website at <a href="https://www.worxtools.com">www.worxtools.com</a>.

# SAFETY INSTRUCTIONS

warning: Some dust created by power sanding, sawing, grinding, drilling and other construction activities contains chemicals known to the state of California to cause cancer, birth defects or other reproductive harm. Some examples of these chemicals are:

- · Lead from lead-based paints;
- Crystalline silica from bricks and cement and other masonry products and
- Arsenic and chromium from chemicallytreated lumber.

Your risk from these exposures varies, depending on how often you do this type of work. To reduce your exposure to these chemical: work in a well ventilated area, and work with approved safety equipment, such as those dust masks that are specially designed to filter out microscopic particles.

#### **READ ALL INSTRUCTIONS**

warning! When using electric hedge trimmers, basic safety precautions should always be followed to reduce the risk of fire, electric shock, and personal injury, including the following:

Important safety instructions

#### **FOR ALL HEDGE TRIMMERS**

- Avoid dangerous environment don't use hedge trimmers in damp or wet location.
- 2) Don't use in rain.
- Keep children away all visitors should be kept at a distance from work area.
- 4) Dress properly do not wear loose clothing or jewelry. They can be caught in moving parts. Use of rubber gloves and substantial footwear is recommended when working outdoors. Wear protective hair covering to contain long hair.
- Use safety glasses always use face or dust mask if operation is dusty.
- 6) Ground fault circuit interrupter (gfci) protection should be provided on the circuit(s) or outlet(s) to be used for the hedge trimmer. Receptacles are available having built-in gfci protection and may be used for this measure of safety.

- Use right appliance do not use appliance for any job except that for which it is intended.
- Avoid unintentional starting don't carry plugged-in hedge trimmer with finger on switch. Be sure switch is off when plugging in
- Danger risk of cut keep hands away from blades – keep both hands on handles when power is on.
  - Do not attempt to remove cut material nor hold material to be cut when blades are moving. Make sure trimmer switch is off when clearing jammed material from blades. Do not grasp the exposed cutting blades or cutting edges when picking up or holding the hedge trimmer. Caution blades coast after turn off.
- 10) Don't force hedge trimmer it will do the job better and with less likelihood of a risk of injury at the rate for which it was designed.
- Don't overreach keep proper footing and balance at all times.
- 12)Stay alert watch what you are doing. Use common sense. Do not operate hedge trimmer when you are tired.
- 13)Remove the battery pack when not in use, before servicing, when changing accessories such as blades, and the like.
- 14)Store idle hedge trimmer indoors when not in use, hedge trimmer should be stored indoors in dry, and high or locked-up place – out of reach of children.
- 15) Maintain hedge trimmer with care keep cutting edge sharp and clean for best performance and to reduce the risk of injury. Follow instructions for lubricating and changing accessories. Inspect hedge trimmer cord periodically, and if damaged, have it repaired by an authorized service facility. Inspect extension cords periodically and replace if damaged. Keep handles dry, clean, and free from oil and grease.
- 16)Check damaged parts before further use of the hedge trimmer, a guard or other part that is damaged should be carefully checked to determine that it will operate properly and perform its intended function. Check for alignment of moving parts, binding of moving parts, breakage of parts,

9

mounting, and any other condition that may affect its operation. A guard or other part that is damaged should be properly repaired or replaced by an authorized service center unless indicated elsewhere in this manual.

#### **ASSEMBLY INSTRUCTIONS**

**WARNING** –If the hedge trimmer is shipped without handle or guard in place, DO NOT USE WITHOUT HANDLE AND GUARD.

- 1) Refers the operator to the Important Safety Instructions.
- 2) The trimmer shall not be used to cut stems greater than 9/16" inch thick.

Warning tag

WARNING -TO GUARD AGAINST INJURY, OBSERVETHE FOLLOWING:

READ OPERATOR'S MANUAL BEFORE USING KEEP HANKS AWAY FROM BLADES DON'T OVERREACH

DO NOT LEAVE SWITCH LOCKED ON (where applicable)

CAUTION – BLADES COAST AFTER TURN OFF SAVE OPERATOR'S MANUAL

### **BATTERY-OPERATED HEDGE TRIMMERS**

For all battery-operated hedge trimmers:

- Do not charge hedge trimmer in rain, or in wet location.
- 2) Do not use battery-operated hedge trimmer in rain
- 3) When replacing batteries, all batteries should be replaced at the same time. Mixing fresh and discharged batteries could increase internal cell pressure and rupture the discharge battery(ies). (Applies to products employing more than one separately replaceable primary battery.)
- 4) When inserting batteries into this product, the proper polarity or direction must be observed. Reverse insertion of batteries can result in leakage or explosion. (Applies to product employing more than one separately replaceable primary battery.)
- 5) Remove or disconnect battery before servicing, cleaning, or removing material from the hedge trimmer.

For all battery-operated products employing a detachable or separable battery:

- Use only the following type and size battery(ies): WA3524, WA3524.1, WA3524.2, WA3525
- Do not dispose of the battery (ies) in a fire. The cell may explode. Check with local codes for possible special disposal instructions.
- Do not open or mutilate the battery (ies).
   Released electrolyte is corrosive and may cause damage to the eyes or skin. It may be toxic if swallowed.
- Exercise care in handling batteries in order not to short the battery with conducting materials such as rings, bracelets, and keys. The battery or conductor may overheat and cause burns.

For a battery-operated hedge trimmer employing a vented wet cell battery supply intended to be initially or periodically filled by the user: CAUTION: The electrolyte is a dilute sulfuric acid that is harmful to the skin and eyes. It is electrically conductive and corrosive. The following procedures should be observed:

- 1) Wear full eye protection and protective clothing.
- If electrolyte contacts the skin, wash it off immediately with water.
- If electrolyte contacts the eyes. Flush thoroughly and immediately with water. Seek medical attention.

# SAFE OPERATION PRACTICES FOR HEDGE TRIMMER

- 1. Safety Instructions
- 1.1 Training
- Read the operating and service instruction manual carefully. Be thoroughly familiar with the controls and the proper use of the equipment.
- Never allow children to operate the hedger trimmer.
- Keep the area of operation clear of all persons, particularly small children, and pets.
- 4) Do not use the hedger trimmer for any job except that for which it is intended.

- Never operate the equipment on wet brush. Always be sure of your footing. Keep a firm hold on the handle and walk, never run.
- 1.3 Operation
- Do not put hands or feet near or under moving parts.
- If the equipment should start to vibrate abnormally, stop the motor and check immediately for the cause. Vibration is generally a warning of trouble.
- Stop the motor and unplug whenever you leave the equipment, and before making any repairs or inspections.
- Never operate the hedger trimmer without proper guards, plates, or other safety protective devices in place.
- 5) Do not wash with a hose, avoid getting water in motor and electrical connections.
- 1.4 Maintenance
- Check the blade at frequent intervals for proper tightness.
- Keep al nuts, bolts, and screws tight to be sure the equipment is in safe working condition.
- Replace the blade if it is bent or cracked.
   An unbalanced blade causes vibration that could damage the motor drive unit or cause personal injury.
- 4) Sharpen a dull blade equally at each end to maintain the balance.
- 5) Clear the blade thoroughly.

# **SYMBOLS**



To reduce the risk of injury, user must read instruction manual.



Do not expose to rain or water



Do not burn



Always charge the battery pack between temperatures 32°F (0°C) to 86°F (30°C)



Do not dispose of batteries, Return exhausted batteries to your local collection or recycling point

BATTERY PACK REMOVAL AND

**>** 

PREPARATION FOR RECYCLING
To preserve natural resources,
please recycle or dispose of
batteries properly. This product
contains lithium-ion batteries.
Local, state or federal laws may
prohibit disposal of lithiumion batteries in ordinary trash.
Consult your local waste authority
for information regarding
available recycling and/or
disposal options.

10

# **OPERATING INSTRUCTIONS**

WARNING! Do not use the product without attaching the guard and front handle.

### 1. GUARD ASSEMBLY

Insert the guard into the slot as illustrated in Fig.A; making sure it is securely attached. Use two screws to fix the guard securely.

### 2. FRONT HANDLE ASSEMBLY

The front handle must be assembled before use:

- 1) Attach the handle to the housing, aligning the mark to housing and handle (See Fig. B,C,D).
- 2) Insert the locking bolt into the handle and fully tighten the bolt. (See Fig. E)
- 3) Check whether handle is firmly secured, if not retighten the locking bolt.

# 3. BEFORE USING YOUR CORDLESS HEDGE TRIMMER

warning! The charger and battery pack are specially designed to work together so do not attempt to use any other devices. Never insert or allow metallic objects into your charger or battery pack connections because of an electrical failure and hazard will

Your battery pack is UNCHARGED and you must charge once before use.

The battery charger supplied is matched to the Li-ion battery installed in the machine. Do not use another battery charger.

#### 4. CHARGING YOUR BATTERY PACK

The Li-ion battery is protected against deep discharging. When the battery is empty, the machine is switched off by means of a protective circuit: The tool holder no longer rotates.

In a warm environment or after heavy use, the battery pack may become too hot to permit charging. Allow time for the battery to cool down before recharging.

# 5. TO REMOVE OR INSTALL BATTERY PACK (See Fig. F)

Depress the battery release button (7) to release battery pack from your hedge trimmer. After recharging, insert the battery pack into trimmer's battery port. A simple push and slight pressure will be sufficient. Check to see if the battery is fully secured.

# 6. STARTING AND STOPPING BEFORE STARTING YOUR HEDGE TRIMMER

Remove blade sheath (9).

### TO START YOUR HEDGE TRIMMER

Your hedge trimmer is equipped with two switch levers (5 & 6). Both switch levers need to be pressed for the hedge trimmer to start. Depress and hold the front switch lever (5) and press the rear switch lever (6) (See Fig. G).

#### **TO STOP YOUR HEDGE TRIMMER**

Move hedge trimmer away from cutting area before stopping.

To stop, release one of the switch levers (See Fig. H).

WARNING: If any parts are missing, damaged or broken, do not operate your hedge trimmer until all damaged parts have been replaced or repaired. Failure to do so could result in serious personal injury. DO NOT USE WITHOUT HANDLE AND GUARD

#### 7. HOW TO USE YOUR HEDGE TRIMMER

Note that the switch lever can be activated on three sides, giving you many choices for a comfortable grip. Before cutting an area, inspect it first and remove any foreign objects that could become thrown or entangled in the blades. Always hold the trimmer with both hands and with the blade away from you before turning it on.

When trimming new growth, use a wide sweeping action so that the stems are fed directly into the blade. (See Fig. I & J)
Allow the cutting blades to reach full speed before cutting. When operating, keep the cutting blades away from people and objects such as walls, large stones, trees, vehicles, etc. If the blade stalls, immediately stop the trimmer. Release the two switch levels (5 & 6) before attempting to clear jammed debris from the cutting blades.

Wear gloves when trimming thorny or prickly growth.

Do not attempt to cut stems that are too thick for the cutting blade.

#### **TOP CUTTING**

Use a wide sweeping motion (See Fig. I). A slight downward tilt of the cutting blades in the direction of motion gives the best cutting results.

#### **SIDE CUTTING**

When trimming the sides of the hedge, begin at the bottom and cut upwards (See Fig. J), tapering the hedge inward at the top. This shape will expose more of the hedge, resulting in a more uniformed growth.

#### 8. CLEANING

REMOVETHE BATTERY PACK. Use a soft brush to remove debris from all air intakes and cutting blade.

Wipe the surface with a dry cloth.

**WARNING:** Never use water for cleaning your trimmer. Do not clean with chemicals, including petrol, or solvents as this may damage your trimmer.

#### **LUBRICATING THE CUTTING BLADE**

For easier operation and longer life, lubricate the cutting blades before and after each use. Before lubricating, make sure the battery is removed from the trimmer. Apply oil between the two blades periodically (See Fig. K).

#### AT THE END OF THE CUTTING SEASON

Clean your trimmer thoroughly. Check that all nuts and bolts are secure. Visually inspect the trimmer for any worn or damaged parts.

# 9. STORING YOUR HEDGE TRIMMER 1) ASSEMBLY THE WALL MOUNT BRACKET (See Fig. L)

Before you attach the wall-mount bracket to the wall, make sure to check the charger cable length to the wall socket. Attach the wall-mount bracket to the wall with the screws provided.

Tighten all screws securely. Carefully check the bracket after mounting to make sure that no movement can occur during use.

**WARNING:** Always make sure your wall-mount bracket is securely mounted

to the wall. Failure to do so could result in an accident, resulting in possible serious personal injury.

# 2) STORING YOUR HEDGE TRIMMER (See Fig. M)

Insert the hedge trimmer into blade sheath, and then store the hedge trimmer into the wall mount bracket as illustrated.

Store in a dry place where your trimmer can be protected from damage.

# **MAINTENANCE**

# Remove battery from the socket before carrying out any adjustment, servicing or maintenance.

Your power tool requires no additional lubrication or maintenance.

There are no user serviceable parts in your power tool. Never use water or chemical cleaners to clean your power tool. Wipe clean with a dry cloth. Always store your power tool in a dry place. Keep the motor ventilation slots clean. Keep all working controls free of dust.

13

- 1. BLOC-PILES
- 2. POIGNÉE ARRIÈRE
- 3. POIGNÉE AVANT
- 4. GARDE DE SÉCURITÉ
- 5. LEVIER D'ACTIONNEMENT AVANT(FONCTION DE COMMUTATEUR SUR 360°)
- 6. LEVIER D'ACTIONNEMENT
- 7. CRAN DE DÉGAGEMENT DU BLOC-PILES
- 8. LAME
- 9. GAINE DE LAME
- 10. SUPPORT DE MONTAGE MURAL (Voir L)

<sup>\*</sup> Les accessoires illustrés ou décrits ne sont pas tous compris dans le cadre de la livraison standard.

# **DONNÉES TECHNIQUES**

| 0 43 / B 4 A 3 / Y |
|--------------------|
| 24V MAX*           |
| 2200/min           |
| 510mm(20po)        |
| 14mm(9/16po)       |
| Li-ion             |
| 3-5h               |
| 2.4kg(5.3lbs)      |
|                    |

<sup>\*</sup> Tension mesurée hors fonctionnement. La tension initiale de la batterie atteint le maximum de 24 volts. La tension nominale est de 21.6 V.

# **ACCESSOIRES**

| Gaine de lame                          | 1 |
|--|---|
| Garde de sécurité                      | 1 |
| Chargeur(WA3733)                       | 1 |
| Bloc-piles(WA3524, WA3524.1, WA3524.2) | 1 |
| Support de montage mural               | 1 |

N'utilisez que les accessoires compatibles à cet outil. Les informations des accessoires peuvent être trouvées sur l'emballage du produit, chez un détaillant WORX ou sur notre site Web www.worxtools.com.

4.7

# INSTRUCȚIONS DE SECURITE

**AVERTISSEMENT!** des produits chimiques connus de l'état de Californie pour causer des cancers et des anomalies congénitales ou autre trouble reproductif. Voici des exemples de ces produits chimiques:

- Plomb issu de peinture à base de plomb
- Silice crystalline issue de briques et du ciment et autres produits de maconnerie
- Arsenic et chrome issus de bois traité chimiquement

Votre risque de ces expositions varie en fonction de la fréquence à laquelle vous effectuez ce travail. Pour réduire votre exposition à ces produits chimiques:

- Travaillez dans une zone bien ventilée;
- Portez un équipement de sécurité approuvé, tel que des masques antipoussières spécialement conçus pour éliminer les particules microscopiques par filtrage.

# LISEZ ET ASSIMILEZ TOUTES LES INSTRUCTIONS

**AVERTISSEMENT!** Lors de l'utilisation d'appareils électriques de jardinage, des précautions de base doivent être observées afin de réduire les risques de feu, choc électrique, et blessure grave, incluant ce qui suit :

Instructions de sécurité importantes

#### **POUR TOUS LES APPAREILS**

- Évitez les environnements dangereux. N'utilisez pas les appareils dans des locations très humides ou mouillées.
- 2) N'utilisez pas sous la pluie.
- Tenez les enfants éloignés. Tous les visiteurs devraient se tenir éloignés de l'aire de travail.
- 4) Habillez-vous convenablement. Ne portez pas des vêtements lâches ou des bijoux. Ils peuvent se prendre dans des pièces en mouvement. L'utilisation de gants de caoutchouc et chaussures épaisses est recommandée lors de travaux extérieurs. Portez une protection pour cheveux afin de

- contenir les cheveux longs.
- Utilisez des lunettes de sécurité Toujours porter un masque pour le visage ou pour la poussière si l'opération est poussiéreuse.
- Utilisez le bon appareil. N'utilisez pas l'appareil pour tout autre travail que pour celui auquel il est destiné.
- 7) Une Protection de faute de mise à la terre (Ground Fault Circuit Interrupter) devrait être utilisée sur le(s) circuit(s) et prise(s) murale(s) destinée(s) pour l'appareil de jardinage. Des réceptacles offrant une protection intégrée de faute de mise à la terre sont disponibles et peuvent être utilisés pour cette mesure de protection.
- 8) Évitez les démarrages non intentionnels. Ne transportez pas les appareils alors qu'ils sont connectés et que vous avez le doigt sur le commutateur. Soyez certain que le commutateur est en position « OFF » lorsque connecté.
- 9) Ne saisissez pas les lames de coupe exposées ou les arêtes de coupe lorsque vous soulevez ou tenez l'appareil. N'essayez pas de retirer la pièce de travail ni de la tenir lorsque les lames tournent. Assurez-vous que l'interrupteur du taillehaie est sur la position d'arrêt lorsque vous retirez ce qui bloque les lames. Ne ramassez ni ne tenez le taille-haie par les lames ou par les bords tranchants. Attention les lames continuent à tourner après l'arrêt de l'appareil.
- 10) Ne forcez pas l'appareil. Il va faire un meilleur travail et avec moins de risques de blessure en travaillant au taux de charge pour lequel il a été conçut.
- 11) N'essayez pas d'utiliser l'appareil hors de votre portée normale. Gardez votre équilibre et les pieds bien ancrés en tout temps.
- 12)Restez alerte. Faites attention à ce que vous faites. Utilisez le bon sens. N'utilisez pas l'appareil lorsque vous êtes fatigué.
- 13) Avant toute réparation ou nettoyage/retrait de résidus de votre taille-haies, débranchez/ retirez toujours le bloc-piles.
- 14)Entreposez à l'intérieur les appareils qui ne sont pas utilisés fréquemment. Lorsqu'inutilisés, les appareils devraient

- êtres entreposés à l'intérieur dans un endroit sec, élevé et gardé sous clef, hors de la portée des enfants.
- 15)Entretenez les appareils avec soins. Gardez les arêtes de coupe aiguisées et propres pour une meilleure performance et risque réduit de blessure. Suivez les instructions pour lubrifier et changer les accessoires. Inspectez le cordon d'alimentation électrique de l'appareil périodiquement, et si endommagé, faites le réparer par un dépôt de service autorisé. Inspectez les cordons prolongateurs périodiquement et remplacez si endommagés. Gardez les poignées sèches, propres, et libres d'huile et de graisse.
- 16)Vérifier les pièces endommagées. Avant d'employer l'appareil, une garde ou autre pièce endommagée devrait être soigneusement vérifiée afin de déterminer qu'elle fonctionnera correctement et exécutera la fonction pour laquelle elle a été conçue. Vérifier l'alignement des parties mobiles, leur pincement, la brisure de pièces, montage, et toute autre condition qui peut affecter son opération. Une garde ou autre pièce endommagée devrait être correctement réparée ou remplacée par un centre de service autorisé à moins d'avis contraire ailleurs dans ce manuel.

#### **INSTRUCTIONS D'ASSEMBLAGE**

**AVERTISSEMENT** –N'UTILISEZ PAS LE TAILLE-HAIE SANS LA POIGNEE OU SANS LA PROTECTION s'il est expédié sans la poignée ou la protection.

- Consultez les Instructions de sécurité importantes.
- Le taille-haie ne doit pas être utilisé pour couper les tiges faisant plus de 9/16 pouces d'épaisseur).

Etiquettes d'avertissements
COMME MESURE DE PRÉVENTION
D'ACCIDENTS ET BLESSURES, OBSERVEZ
LES DIRECTIVES SUIVANTES
AVANT D'UTILISER VOTRE OUTIL, LISEZ LE
MANUEL D'UTILISATION
NE PAS UTILISER DANS DES CONDITIONS
MOUILLÉES
NE PAS LAISSER LE COMMUTATEUR DE

MARCHE EN POSITION VERROUILLÉE ATTENTION – LA LAME CONTINUE DE TOUMER POUR UN BREF MOMENT APRÈS LA MISE EN ARRÊT DE l'OUTIL

#### **CONSERVER LE MANUEL D'UTILISATION**

Taille-haie fonctionnant sur batteries Pour tous les Tailles-haies sans fil:

- 1) Ne rechargez pas votre taille-haies sous la pluie ou dans des lieux aspergés.
- 2) N'utilisez pas votre taille-haies sans fil sous la pluie.
- 3) Lors de remplacement des piles, remplacez les toutes en même temps. Le mélange de piles neuves et déchargées pourrait faire accroître la pression interne de la/des pile(s) déchargée et causer la rupture de son enveloppe. (Pour produits utilisant plus d'une pile primaire remplaçable).
- 4) Lors de l'insertion de piles neuves dans cet appareil, observez la bonne polarité. L'inversion d'une pile pourrait causer la fuite de son électrolyte ou son explosion. (Pour produits utilisant plus d'une pile
- 5) Avant toute réparation ou nettoyage/retrait

primaire remplaçable).

Pour tous les appareils fonctionnant sur batteries, employez une batterie amovible ou séparable :

- Utilisez seulement le type et grosseur de piles suivants: WA3524, WA3524.1, WA3524.2, WA3525
- Ne faites pas la disposition des piles dans un incinérateur ou poêle à bois. Les piles pourraient exploser. Informez vous des dispositions locales particulières pour le rebut de piles.
- N'ouvrez ou ne mutilez pas l'enveloppe des piles. L'électrolyte qui s'écoulerait est corrosif et peut causer des blessures aux yeux ou à la peau. Il peut également être toxique si ingéré.
- 4) Pour ne pas causer de court-circuit, prenez soin d'éviter tout contact de bracelets, anneaux ou clés sur les bornes du bloc-piles. Le bloc-piles ou le matériau conducteur peuvent s'échauffer au point de causer une brûlure grave.

Pour tous les taille-haie utilisant une batterie aéré à cellule humide destinée à être remplie de façon périodique par l'utilisateur: **ATTENTION:** L'électrolyte est une solution d'acide sulfurique pouvant causer des

**ATTENTION:** L'électrolyte est une solution d'acide sulfurique pouvant causer des blessures aux yeux et à la peau. Il est corrosif et conducteur d'électricité. Respectez la procédure suivante :

- Portez une protection oculaire complète et des vêtements de sécurité.
- 2) Si l'électrolyte fait contact avec la peau, rincez le immédiatement à l'eau courante.
- Si l'électrolyte fait contact avec les yeux, rincez abondamment à l'eau courante et consultez un médecin.

# PRATIQUE POUR UNE UTILISATION EN TOUTE SECURITE DU TAILLE-HAIE

- CONSIGNES DE SÉCURITÉ
- 1.1 Entraînement
- Lisez attentivement le manuel d'instructions d'utilisation et d'entretien.
   Familiarisez-vous avec les commandes et l'utilisation adéquate de l'appareil.
- 2) Ne laissez jamais les enfants utiliser l'outil.
- Tenez toutes les personnes, en particuliers les jeunes enfants, ainsi que les animaux, à distance de votre lieu de travail.
- N'utilisez pas l'outil pour effectuer une tâche autre que celles pour lesquelles il a été conçu.
- 1.2 Préparation
- Utilisez l'outil uniquement à la lumière du jour ou sous un éclairage artificiel approprié.
- N'utilisez jamais l'appareil sur des surfaces mouillées. Assurez-vous toujours de vous tenir fermement sur vos pieds. Tenez fermement la poignée, et marchez; ne courrez jamais.
- 1.3 OPÉRATION
- Ne mettez pas les mains ou les pieds près de ou sous les pièces rotatives de l'appareil.
- Si l'appareil commence à vibrer de façon anormale, arrêtez le moteur et tentez immédiatement d'en déceler la cause. Les vibrations indiquent généralement qu'un problème existe.
- 3) Arrêtez le moteur chaque fois que vous

- quittez l'appareil, et également avant de réparer ou d'inspecter l'appareil.
- N'utilisez jamais le taille-haie sans les protections, plaques ou autres dispositifs de sécurité appropriés en place.
- Ne lavez pas l'appareil à l'aide d'un tuyau; évitez que l'eau ne pénètre dans le moteur et au niveau des connexions électriques.

#### 1.4 ENTRETIEN

- Vérifiez de façon périodique que la lame soit bien serrée.
- Assurez-vous que tous les écrous, boulons et vis sont bien serrés afin que l'appareil fonctionne en toute sécurité.
- Remplacez la lame si elle est courbée ou fendue. Une lame déséquilibrée fera vibrer le système d'entraînement du moteur ou pourra causer des blessures.
- Aiguisez les lames émoussées de manière égale à chaque extrémité pour en préserver l'équilibre.
- 5) Nettoyez soigneusement la lame.



Lisez le manuel



Ne pas exposez pas à la pluie et à l'eau



Ne pas jeter au feu



Rechargez toujours la pile dans les limites de température ambiante de 32°F(0°C) to 86°F(30°C)



Ne jetez pas les piles au rebut. Retournez les au service de recyclage ou de collecte de votre localité.

# RETRAIT DE LA PILE ET PRÉPARATION POUR LE RECYCLAGE

Pour préserver les ressources naturelles, veuillez recycler ou jeter les piles correctement. Le produit utilise des piles au lithium-ion. Les réglementations locales ou gouvernementales peuvent interdire l'élimination des piles au lithium-ion dans les ordures ménagères. Consultez les autorités locales pour obtenir des renseignements concernant les options de recyclage ou d'élimination.



# INSTRUCTIONS D'OPÉRATION

**AVERTISSEMENT!** N'utilisez pas l'outil sans lui avoir fixé son garde protecteur et sa poignée frontale.

### 1. ENSEMBLE GARDE-PROTECTEUR

Insérez le garde protecteur dans la fente, comme montré à la Figure A en vous assurant qu'il est solidement fixé.

Pour maintenir le garde protecteur de façon sécuritaire, serrez bien ses deux vis de maintien

### 2. ENSEMBLE DE POIGNÉE AVANT

La poignée avant doit être montée sur l'outil de la façon suivante avant d'en faire l'usage.:

- 1) Joignez la poignée au boîtier de l'outil en alignant les marques sur le boîtier et sur la pojanée (voir B.C.D)
- 2) Insérez le boulon de verrouillage dans la poignée et serrez le boulon fermement. (voir
- 3) Assurez vous que la poignée ne branle pas, sinon resserrez le boulon.

# 3. AVANT D'UTILISER VOTRE TAILLE-**HAIES SANS CORDON**

**AVERTISSEMENT:** Le chargeur et le bloc-piles ont été conçus spécifiquement pour travailler ensemble, alors ne tentez pas d'utiliser d'autres dispositifs. Ne jamais insérer ou permettre que des objets métalliques soient introduits dans les bornes de connections de votre chargeur ou blocpile, parce qu'une défaillance électrique et un danger vont se produire.

Votre bloc-pile n'est PAS CHARGÉ. If faut donc le recharger une fois avant d'utiliser l'outil. Le chargeur de batterie fourni s'adapte à la batterie au Lithium ion installée dans l'appareil. Ne pas utiliser d'autre chargeur de batterie.

### 4. RECHARGE DU BLOC-PILES

La batterie au Lithium ion est protégée contre une décharge importante. Lorsque la batterie est vide, la machine s'éteint grâce à un circuit de protection. La poignée de l'outil s'arrête de



tourner.

Dans un environnement chaud ou après une utilisation prolongée, le pack de la batterie est trop chaud pour permettre un chargement. Laisser la batterie se refroidir un moment avant de recharger.

# 5. RETRAIT/RÉINSTALLATION DE LA BATTERIE(Voir F)

Enfoncez le système de verrouillage de la batterie et retirez la batterie de l'outil. Une fois rechargée, replacez la batterie dans son emplacement. Une simple pression d'insertion sera suffisante.

# 6. MARCHE ET ARRÊT AVANT DE FAIRE DÉMARRER VOTRE TAILLE-HAIES

Retirez la gaine (9) de la lame.

# POUR FAIRE DÉMARRER VOTRE TAILLE-HAIES

Votre taille-haies comprend deux leviers d'actionnement (5 et 6). Pour faire démarrer le taille-haies, les deux leviers doivent être actionnés simultanément. Actionnez et maintenez le levier avant (5) et puis actionnez le levier arrière (6) (voir G).

#### **POUR ARRÊTER VOTRE TAILLE-HAIES**

Avant d'arrêter votre taille-haies, éloignez le de la haie.

et relâchez un des leviers à commutateur(voir H).

AVERTISSEMENT : Si une pièce ou l'autre du taille-haies est manquante, brisée ou en mauvais état, n'utilisez pas votre taille-haies avant d'avoir fait les remplacements/réparations nécessaires sinon il y aura risque élevé de blessures graves. N'UTILISEZ PAS L'OUTIL SANS SES POIGNÉES ET GARDE-PROTECTEUR.

# 7. RÉGLAGE DE POSITION DE LA POIGNÉE AVANT

Remarquez que le levier d'actionnement peut être opéré sur trois côtés vous permettant plusieurs positions confortables de travail. Avant d'effectuer une coupe sur une section de haie, inspectez la et retirez tout objet étranger qui pourrait se prendre dans la lame ou être projeté. Pour la mise en marche du taille-

haies, tenez le toujours des deux mains en gardant sa lame éloignée de vous.

Pour la taille de nouvelles pousses, faites de grand mouvements en va et vient pour que les tiges soient directement présentées à la lame. (voir I & J)

Avant de débuter la coupe, laissez la lame atteindre sa pleine vitesse. Lorsque l'outil est en marche, gardez toujours sa lame éloignée de personnes et objets tels les murs, les grosses pierres, les arbres, les véhicules etc. Si la lame se bloque, arrêtez immédiatement l'outil. Avant d'entreprendre le dégagement de débris pris dans la lame, relâchez toujours les deux leviers d'actionnement (5 et 6). Pour le travail de coupe dans des bosquets

épineux et piquants, portez des gants protecteurs.

N'essayez pas de couper des branches trop grosses pour la lame.

#### **COUPE SUR LE DESSUS**

Faites de grands mouvements de va et vient (voir I) Une légère inclinaison vers le bas du devant de la lame (en direction du mouvement) donne le meilleur résultat de coupe.

#### **COUPE LONGITUDINALE**

Pour les coupes longitudinales de haies, débutez à la base et coupez vers le haut (voir J) en faisant un biseau de la haie à sa partie supérieure. Cette forme créera une plus grande surface d'exposition de la haie qui produira une croissance plus uniforme.

#### 8. NETTOYAGE

RETIREZ LE BLOC-PILES. Utilisez une brosse souple pour dégager les débris de toutes les prises d'air et de la lame.

Essuyez la surface de l'outil avec un linge sec.

AVERTISSEMENT: N'utilisez jamais d'eau pour nettoyer votre taille-haies. N'utilisez pas de produits chimiques incluant de l'essence, ou des solvants de nettoyage car ils pourraient endommager votre taille-haies. Pour faciliter le travail et prolonger la vie de la lame, lubrifiez la avant et après chaque utilisation. Assurez vous de retirer le bloc-piles du taille-haies avant de faire la lubrification de la lame. Injectez périodiquement de l'huile entre les deux lames (voir K).

Vérifier que tous ses boulons et écrous sont serrés.

Vous assurer qu'il n'a pas de pièces usées ou endommagées.

# 9. ENTREPOSAGE DE VOTRE TAILLE-HAIES

# 1) ASSEMBLAGE DU SUPPORT MURAL (Voir L)

Avant de fixer le support mural du chargeur, assurez vous que sa fiche puisse rejoindre une prise de courant. Faites le montage en utilisant les cinq vis fournies.

Serrez bien les cinq vis. Vérifiez ensuite que le support ne se déplacera pas dû aux vibrations lors du fonctionnement.

AVERTISSEMENT: Assurez-vous toujours que le support mural est solidement retenu au mur autrement il pourrait se produire un accident à risque élevé de blessures graves.

# 2) REMISAGE DE VOTRE TAILLE-HAIES (Voir M)

Placez la gaine de protection sur la lame puis remisez le taille-haies à sa place sur son support mural comme montré à la Figure M. Pour protéger votre taille-haies contre la détérioration causée par l'humidité, entreposez le dans un endroit sec.

# **ENTRETIEN**

# Retirez la prise de la prise murale avant d'effectuer n'importe quel travail de réglage, de réparation ou d'entretetien.

Votre outil ne nécessite aucune lubrification ou entretien supplémentaire.

Il ne comporte aucune pièce à réparer ou à entretenir par l'utilisateur. N'utilisez jamais de l'eau ou des nettoyants chimiques pour nettoyer l'outil. Essuyez-le avec un chiffon sec. Rangez toujours votre outil dans un endroit sec. Gardez propres les ouvertures de ventilation du moteur.

20

- 1. BLOQUE DE BATERÍAS
- 2. MANGO TRASERO
- 3. MANGO DELANTERO
- 4. GUARDA PROTECTORA DE SEGURIDAD
- 5. PALANCA DEL INTERRUPTOR DELANTERO(FUNCIÓN DE INTERRUPTOR VERSÁTIL)
- 6. PALANCA DEL INTERRUPTOR
- 7. PESTILLO PARA LA REMOCIÓN DEL BLOQUE DE BATERÍAS
- 8. CUCHILLA
- 9. FUNDA DE LA CUCHILLA
- 10. SOPORTE PARA EL MONTAJE EN LA PARED (Véase L)
- \* No todos los accesorios ilustrados o descritos se incluyen junto con el producto estándar.

| Voltaje               | 24 V máximo*     |
|-----------------------|------------------|
| Velocidad sin carga   | 2200/min         |
| Espacio entre dientes | 20"(510mm)       |
| Diámetro de corte     | 9/16" (14mm)     |
| Bloque de baterías    | Li-ion           |
| Tiempo de carga       | 3-5h             |
| Peso de la máquina    | 5.3libras(2.4kg) |

<sup>\*</sup> Voltaje medido sin carga de trabajo. El voltaje inicial de la batería alcanza un máximo de 24 V. El voltaje nominal es 21.6 V.

# **ACCESSORIOS**

| Funda de la cuchilla                 | 1 |
|--------------------------------------|---|
| Guarda protectora de seguridad       | 1 |
| Cargador(WA3733)                     | 1 |
| Baterías(WA3524, WA3524.1, WA3524.2) | 1 |
| Soporte para montaje en pared        | 1 |

Sólo utilice los accesorios apropiados diseñados para esta herramienta. Puede encontrar información sobre los accesorios en el embalaje del producto, consultando a un distribuidor de WORX o en nuestro sitio Web: www.worxtools.com.

\_\_

# **CONSIGNES DE SÉCURITÉ**

iADVERTENCIA! El polvo creado al lijar, serruchar, pulir, taladrar o realizar otras actividades de la construcción, contiene substancias químicas que se sabe producen cáncer, defectos de nacimiento u otros daños al sistema reproductor. Algunos ejemplos de esos productos químicos son:

- I El plomo de las pinturas a base de plomo
- I la sílice cristalina de los ladrillos, del cemento y de otros productos de albañilería
- I El arsénico y el cromo de la madera tratada químicamente

El riesgo que se corre a causa del contacto con esos productos varía según la frecuencia con que usted realice este tipo de trabajos. Con el fin de reducir su exposición a esas substancias químicas:

- I trabaje en un área bien ventilada
- I utilice un equipo de seguridad adecuado, tal como una máscara contra el polvo especialmente diseñada para filtrar partículas microscópicas.

# LEA Y COMPRENDA TODAS LAS INSTRUCCIONES.

iADVERTENCIA! Cuando se emplean herramientas eléctricas para jardinería, siempre deben seguirse ciertas pautas básicas de seguridad a fin de reducir el riesgo de incendio, descarga eléctrica o lesión seria, incluyendo las siguientes:

Instrucciones importantes de seguridad

### **PARA TODAS LAS HERRAMIENTAS**

- Evite ambientes peligrosos. No utilice las herramientas en lugares húmedos o mojados.
- 2) No trabaje bajo la Iluvia.
- Mantenga alejados a los niños. Todos los visitantes deben mantenerse a distancia del área de trabajo.
- 4) Vístase apropiadamente. No use ropas sueltas o alhajas, ya que pueden quedar atrapadas en las piezas móviles. Cuando se trabaja al aire libre se recomienda el uso de guantes de goma y calzado resistente. Emplee protección adecuada para contener el cabello largo.

- Utilice gafas de seguridad. Emplee siempre máscara para la cara o máscara anti-polvo en operaciones donde se emite mucho polvo.
- 6) La protección de interruptores de circuito con polo a tierra (GFCI) debe ser proporcionada en todos los circuitos o tomacorrientes a ser empleados para herramientas de jardinería. Se encuentran disponibles receptáculos con protección incorporada GFCI que pueden utilizarse para esta medida de seguridad.
- Utilice la herramienta correcta. Emplee la herramienta únicamente para la finalidad para la cual fue diseñada.
- 8) Evite el arranque accidental. No transporte la herramienta enchufada con el dedo en el interruptor. Cerciórese de que el interruptor esté apagado cuando enchufe la máquina.
- No toque las hojas o los bordes filosos expuestos al tomar o sostener la herramienta.
  - No intente extraer el material cortado ni sostener el material a cortar mientras las cuchillas se encuentren en movimiento. Asegúrese de el interruptor del cortasetos esté desactivado antes de extraer el material atascado en las cuchillas. No toque las cuchillas o bordes cortantes externos mientras sujeta o sostiene el cortasetos. Precaución: las cuchillas continúan moviéndose después de apagar la herramienta.
- 10) No fuerce la herramienta. Hará un trabajo mejor y más seguro a la velocidad para la cual fue diseñada.
- 11) No se extralimite. Manténgase firme y con buen equilibrio en todo momento.
- 12) Permanezca alerta. Ponga siempre atención en lo que está haciendo. Utilice el sentido común. No opere la herramienta cuando esté cansado.
- 13)Retire o desconecte la batería antes de efectuar cualquier mantenimiento, limpieza o extracción de material del cortasetos.
- 14) Guarde las herramientas que no usa en lugares cerrados. Cuando no se encuentran en uso, las herramientas deben guardarse en un lugar seco, elevado o cerrado con llave, lejos del alcance de los niños.
- 15) Mantenga la herramienta con cuidado. Conserve los bordes cortantes limpios y

bien afilados, a fin de obtener el mejor rendimiento y reducir los riegos de lesiones. Siga las instrucciones para la lubricación y el cambio de accesorios. Examine periódicamente el cable de la herramienta y si está dañado hágalo reparar por un agente autorizado. Examine periódicamente los prolongadores y sustitúyalos si están dañados. Mantenga los mangos secos, limpios y libres de aceite y grasa.

16) Verifique las piezas dañadas. Las guardas protectoras u otras partes dañadas deben verificarse cuidadosamente antes de cualquier uso futuro de la herramienta, a fin de determinar si funcionarán correctamente v realizarán la función prevista. Compruebe que las piezas móviles se encuentren alineadas y correctamente ajustadas, que no haya rotura de piezas, de montaje o cualquier otra condición que pueda afectar su funcionamiento. Una guarda protectora u otra pieza que se encuentre dañada debe ser reparada o sustituida correctamente en un centro de servicio autorizado, a menos que en este manual de instrucciones se indique lo contrario.

#### **INSTRUCCIONES DE MONTAJE**

**ADVERTENCIA:** Si el cortasetos se entrega sin el mango o la protección instalados, NO LO UTILICE SIN ANTES INSTALARLOS.

- Consulte las instrucciones importantes de seguridad.
- 2) No utilice el cortasetos para cortar ramas cuyo grosor sea superior a 9/16".

Etiquetas de seguridad

ADVERTENCIA: CON EL FIN DE ELEVAR EL NIVEL DE PROTECCIÓN FRENTE A POSIBLES LESIONES, RESPETE LAS SIGUIENTES SUGERENCIAS:

LEA EL MANUAL DE USUARIO ANTES DEL USO

MANTENGA LAS MANOS ALEJADAS DE LAS CUCHILLAS

NO MANTENGA POSICIONES FORZADAS NO ABANDONE LA HERRAMIENTA CON EL INTERRUPTOR BLOQUEADO EN LA POSICIÓN DE ENCENDIDO (si corresponde) PRECAUCIÓN: LAS CUCHILLAS CONTINÚAN

MOVIÉNDOSE DESPUÉS DE APAGAR LA HERRAMIENTA

#### CONSERVE EL MANUAL DE USUARIO

#### **CORTASETOS A BATERÍA**

Para los cortasetos que funcionan a batería:

- 1) No cargue el cortasetos bajo la lluvia o en lugares húmedos.
- No utilice el cortasetos a batería bajo la lluvia.
- 3) Cuando cambie las baterías, debe sustituir todas al mismo tiempo. Si se mezclan baterías nuevas con baterías descargadas podría aumentar la presión interna de la celda, causando la rotura de la/s batería/s descargada/s.
  - (Esto es aplicable a los productos que emplean más de una batería primaria reemplazable.)
- 4) Al insertar las baterías en este producto, debe tenerse en cuenta la polaridad o dirección apropiada. Si las baterías son insertadas al revés, existe riesgo de fuga o explosión. (Esto es aplicable a los productos que emplean más de una batería primaria reemplazable.)
- Retire o desconecte la batería antes de efectuar cualquier mantenimiento, limpieza o extracción de material del cortasetos.

Para todos los productos a batería que empleen una batería extraíble o independiente:

- Utilice solamente el siguiente tipo y tamaño de batería/s: WA3524, WA3524.1, WA3524.2. WA3525
- No arroje la/s batería/s al fuego, ya que la celda puede estallar. Consulte ordenanzas locales por posibles instrucciones especiales para un descarte correcto.
- No abra ni mutile la/s batería/s. El electrolito liberado es corrosivo y puede causar daños a los ojos o la piel. Puede resultar tóxico si es ingerido.
- 4) Enga cuidado con la manipulación de las baterías, evitando cortocircuitos con materiales conductores, tales como anillos, pulseras o llaves. La batería o el conductor pueden recalentarse y causar quemaduras.

Si su cortasetos emplea una batería de celdas húmedas ventiladas destinada a ser rellenada inicial o periódicamente por el usuario:

**PRECAUCIÓN** El electrolito es ácido sulfúrico diluido, dañino para la piel y los ojos. Es eléctricamente conductor y corrosivo. Deben

respetarse los siguientes procedimientos:

- Emplear protección ocular completa y ropa protectora.
- 2) Si el electrolito entra en contacto con la piel, lave inmediatamente con aqua.
- Si el electrolito entra en contacto con los ojos, enjuague inmediata y completamente con agua. Solicite atención médica.

# PRÁCTICAS DE USO SEGURO DEL CORTASETOS

- 1. INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD
- 1.1 Capacitación
- Lea detenidamente el manual de instrucciones de operación y mantenimiento. Familiarícese correctamente con los controles y el uso correcto de la herramienta.
- Nunca permita que los niños utilicen la herramienta.
- 3) Mantenga el área de limpieza sin personas, especialmente niños pequeños y mascotas.
- 4) No utilice la herramienta para trabajos para los que no fue diseñada.
- 1.2 Preparación
- Utilice la herramienta sólo a la luz del día o con una luz artificial adecuada.
- Nunca utilice la herramienta sobre materiales húmedos. Párese siempre de forma correcta. Sujete firmemente el mango y camine, nunca corra.
- 1.3 Operación
- No coloque las manos ni los pies cerca o debajo de las piezas giratorias.
- Si la herramienta comienza a vibrar de forma anormal, detenga el motor y verifique de inmediato la causa. Generalmente, la vibración es un síntoma de problemas.
- Detenga el motor cada vez que deje la herramienta sin supervisión y antes de efectuar una reparación o inspección.
- No utilice el cortasetos sin las debidas protecciones, placas y demás dispositivos de protección instalados.
- No lave la herramienta con una manguera. Evite que el agua ingrese en el motor y en las conexiones eléctricas.
- 1.4 MANTENIMIENTO
- Compruebe la cuchilla a intervalos regulares para verificar su correcta tensión.
- 2) Mantenga todas las tuercas, pernos y

- tornillos apretados a fin de asegurarse de que la herramienta esté en condiciones seguras de funcionamiento.
- Sustituya la cuchilla si se encuentra doblada o agrietada. Una cuchilla desequilibrada provoca vibraciones que podrían dañar el motor o derivar en lesiones personales.
- Afile las cuchillas desafiladas uniformemente por ambos extremos para mantener su equilibrio.
- 5) Limpie bien la cuchilla.

# SÍMBOLOS



Lea el manual



No exponer a la lluvia ni al agua



No arrojar al fuego



Cargue siempre la batería de batería bajo temperaturas de entre 32°F(0°C) to 86°F(30°C)



No arroje las baterías. Devuelva las baterías agotadas para su recolección local o llévelas a algún centro de reciclado.

# EXTRACCIÓN Y PREPARACIÓN DELA BATERÍA PARAEL RECICLAJE



Para conservar los recursos naturales, recicle o deseche las baterías de forma adecuada. Este producto contiene una batería de iones de litio. Las leyes locales, estaduales o federales pueden prohibir el desecho de las baterías de iones de litio con los residuos domésticos. Consulte a la autoridad local de recolección de residuos para obtener información sobre las opciones disponibles de reciclaje y/o desecho.

**ADVERTENCIA!** No utilice el producto sin colocar la guarda protectora y el mango delantero.

# 1. MONTAJE DE LA GUARDA **PROTECTORA**

Inserte la quarda protectora en la ranura, tal como se ilustra en la Fig A., cerciorándose de que quede firmemente acoplada.

Utilice dos tornillos para fijar la guarda de modo seguro.

#### 2. MONTAJE DEL MANGO DELANTERO

El mango delantero debe ser montado antes

- 1) Acople el mango a la carcaza, alineando la marca con la carcaza y el mango (Véase
- 2) Inserte el perno de enganche (7) dentro del mango y apriételo a fondo. (Véase E)
- 3) Compruebe si el mango está asegurado firmemente; de lo contrario vuelva a apretar el perno de enganche.

### 3. ANTES DEL USAR SU CORTASETOS INALÁMBRICO

**ADVERTENCIA!** Tanto el cargador como el pack de batería están diseñados para operar conjuntamente, de modo que no debe utilizarse ningún otro dispositivo. Nunca inserte objetos metálicos en las conexiones del cargador o del pack de batería, pues incurriría en peligro de avería eléctrica. Su batería está DESCARGADA v debe cargarla antes de usarla.

El cargador de batería suministrado está diseñado para la batería de Li-lon instalada en la herramienta. No utilice otro cargador de baterías.

### 4. CARGA DEL PACK DE BATERÍA

La batería de Li-lon está protegida contra descargas excesivas. Cuando la batería está agotada, la herramienta se desconecta a través de un circuito de protección: El soporte de la herramienta deja de girar.

En un ambiente caluroso o luego de mucho uso, la batería puede calentarse demasiado como para aceptar carga. Permita que se enfríe antes de cargarla.

# 5. PARA EXTRAER O INSTALAR LA BATERÍA(Véase F)

Presione la traba de liberación de la batería y extráigala de la herramienta. Luego de la recarga, deslice la batería en el puerto para la batería de la herramienta. Basta con deslizarla v eiercer una leve presión.

# 6. ENCENDIDO Y APAGADO ANTES DE ENCENDER SU CORTASETOS

Retire la funda (9) de la cuchilla.

### **PONER EN MARCHA SU CORTASETOS**

Su cortasetos está equipado con dos palancas de interruptor (5 y 6). Para que la herramienta comience a funcionar, ambas palancas de interruptor deben ser presionadas. Presione y sostenga la palanca del interruptor delantero (5) y presione la palanca del interruptor trasero (6) (Véase G).

### **DETENER SU CORTASETOS**

Antes de detenerlo, desplace el cortasetos lejos del área de corte.

Para parar, suelte una de las palancas de interruptor (Véase H).

ADVERTENCIA: Si faltan piezas, o están dañadas o rotas, no utilice su cortasetos hasta que se hayan sustituido o reparado todas las piezas dañadas. La falta de acatamiento a esta regla podría dar lugar a daños corporales serios. NO TRABAJE SIN EL MANGO Y LA GUARDA PROTECTORA INSTALADOS.

### 7. CÓMO UTILIZAR SU CORTASETOS

Observe que la palanca del interruptor puede ser activada desde tres sectores diferentes. otorgándole varias opciones para una cómoda empuñadura. Antes de cortar una superficie, primero examínela y retire cualquier objeto extraño que pudiera ser lanzado por o quedar atascado en la cuchilla. Antes de ponerlo en funcionamiento, sostenga siempre el cortasetos con ambas manos y con la cuchilla alejada de Ud.

Cuando corte césped nuevo, hágalo mediante un movimiento de barrido amplio, de modo que los tallos entren directamente en la

26

cuchilla. (Véase I & J)

Deje que las cuchillas alcancen la velocidad máxima antes de cortar. Cuando maneje la máquina mantenga las cuchillas alejadas de las personas y de objetos tales como paredes, piedras grandes, árboles, vehículos, etc. Si la cuchilla se atasca, apague inmediatamente la herramienta. Suelte las dos palancas de interruptor (5 y 6) antes de retirar material atascado de la cuchilla.

Use guantes cuando corte material espinoso. No intente cortar tallos demasiado gruesos para la cuchilla.

#### **CORTE SUPERIOR**

Emplee un movimiento de barrido amplio (Véase I). Los mejores resultados se obtienen inclinando las cuchillas levemente hacia abajo v en la dirección del movimiento.

#### **CORTE LATERAL**

Cuando efectúe la poda de los laterales del seto, comience desde el suelo y corte hacia arriba (Véase J), estrechando el interior del seto en la parte superior. Este tipo de corte dejará expuesta una mayor superficie del seto, dando por resultado un crecimiento más uniforme.

#### 8. LIMPIEZA

RETIRE EL BLOQUE DE BATERÍAS. Use un cepillo suave para remover los deshechos de todas las tomas de aire y de la cuchilla. Limpie la superficie con un paño seco.

ADVERTENCIA: Nunca utilice agua para limpiar su cortadora. No limpie con productos químicos, incluyendo gasolina, o solventes, ya que esto puede dañar la máquina.

#### **LUBRICACIÓN DE LA CUCHILLA**

Para un funcionamiento más sencillo y mayor vida útil, lubrique las cuchillas antes y después de cada uso. Antes de lubricar, cerciórese de que la batería haya sido extraída de su cortadora. Aplique aceite entre las dos cuchillas en forma periódica (Véase K).

# AL TÉRMINO DE LA TEMPORADA DE PODA

Limpie a fondo su cortasetos. Compruebe que todas las tuercas y pernos permanezcan asegurados. Examine visualmente la herramienta para comprobar si existen piezas gastadas o dañadas.

# 9. CÓMO GUARDAR SU CORTASETOS 1) ENSAMBLE DEL SOPORTE PARA MONTAJE EN LA PARED (Véase L)

Antes de fijar el soporte para montaje en la pared, compruebe la longitud del cable del cargador hasta el tomacorriente. Coloque el soporte para montaje en pared utilizando los cinco tornillos provistos para tal fin.

Apriete firmemente los cinco tornillos. Revise cuidadosamente el soporte luego de su montaje, a fin de cerciorarse de que no ocurra ningún movimiento durante el uso.

ADVERTENCIA: Asegúrese siempre de que el soporte esté fijado con firmeza a la pared. De lo contrario, podría generarse un accidente, causando daños corporales serios.

# 2) ALMACENAMIENTO DE SU CORTASETOS (Véase M)

El cargador puede adosarse al soporte del montaje de pared. El bloque de baterías puede cargarse dentro de dicho soporte.

Conserve su cortadora en un lugar seco, a

Conserve su cortadora en un lugar seco, a resguardo de cualquier daño.

# **MANTENIMIENTO**

# Extraiga el enchufe de la toma eléctrica antes de llevar a cabo cualquier reparación o ajuste.

Su herramienta no requiere lubricación ni mantenimiento adicional. No posee piezas en su interior que puedan ser reparadas por el usuario. Nunca emplee agua o productos químicos para limpiar su herramienta. Use simplemente un paño seco. Guarde siempre su herramienta en un lugar seco. Mantenga limpias las ranuras de ventilación del motor.



Designed in Italy. Made in China Conçu en Italie. Fabriqué en Chine Diseñado en Italia. Fabricado en China

Copyright © 2012, Positec. All Rights Reserved.